

あらこ こうえん
荒子公園
Arako Koen

あらこ
荒子
Arako

せん
あおなみ線
Aonami-sen

あらこ かんのん てい
荒子観音バス停
Arako Kannon
Basutei

せいぶ じどうそうだんじょ
西部児童相談所
Seibu Jidou Soudanjo

みなみあらこ
南荒子
Minami-Arako

0 100m

◆ のぞまない 妊娠や うむことの 不安の 相談 ให้คำปรึกษาด้านตั้งครรภ์ไม่พึงประสงค์และความกังวลในการมีบุตร

名前 **なごや妊娠 SOS**
 電話番号 **052-933-0099**
 受付時間 **午前 10 時から午後 1 時まで**
 受付期間 **10.00 - 13.00 น.**
 祝日と 年末年始以外の 月曜日・水曜日・金曜日
 จันทร์, พุธ, ศุกร์ ยกเว้นวันหยุดนักขัตฤกษ์ วันสิ้นปีและวันปีใหม่
 メール相談 「なごや妊娠 SOS」を 検索して ください。
 ให้คำปรึกษาทางอีเมล กรุณาค้นหาด้วยคำว่า “なごや妊娠SOS”
 言葉 日本語 (電話・メール)
 ภาษาที่รองรับ ภาษาญี่ปุ่น (โทรศัพท์, อีเมล)
<https://www.city.nagoya.jp/minato/page/0000136690.html>

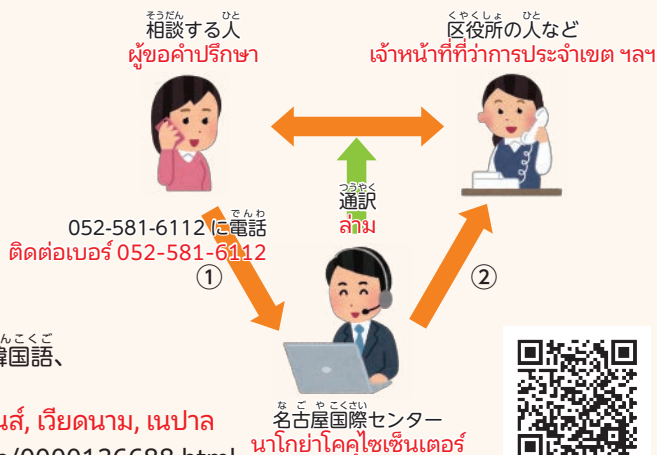


◆ 日本語が 苦手な 人は 下のものを使って ください。 ผู้ขอรับคำปรึกษาที่ไม่ถนัดภาษาญี่ปุ่น กรุณาใช้ประโยชน์จากด้านล่างนี้

名古屋国際センターの トリオホン
 特約店 ของเราโกยาโคโซเซ็นเตอร์
 区役所などで 通訳が 必要なときに、通訳を いてて、
 3人で 電話で 話すことが できます。名古屋国際センター
 (電話番号 052-581-6112) に かけて ください。

在เวลาที่ต้องการล่าม อาทิ ไปที่ว่าการประจำเขต ฯลฯ
 สามารถสื่อสารผ่านโทรศัพท์ 3 คน
 โดยมีล่ามอยู่ในสาย เพียงติดต่อมาที่
 นาโกยาโคโซเซ็นเตอร์ (เบอร์ติดต่อ 052-581-6112)

言葉 英語、ポルトガル語、スペイン語、中国語、韓国語、
 フィリピン語、ベトナム語、ネパール語
 ภาษาที่รองรับ อังกฤษ, โปรตุเกส, สเปน, จีน, เกาหลี, ฟิลิปปินส์, เวียดนาม, เนปาล
<https://www.city.nagoya.jp/minato/page/0000136688.html>



区役所・支所の テレビ電話通訳

ล่ามผ่านวิดีโอคอลของสาขา, ที่ว่าการประจำเขต

区役所の 窓口で、テレビ電話通訳を 使えます。区役所の 窓口の 人に、「テレビ電話通訳を 使いたい」と 言って ください。

สามารถใช้บริการล่ามวิดีโอคอลที่ช่องทางที่ว่าการประจำเขต

กรุณาแจ้งเจ้าหน้าที่ว่า “ต้องการใช้บริการล่ามวิดีโอคอล”

言葉 英語、ポルトガル語、スペイン語、中国語、韓国語、フィリピン語、ベトナム語、ネパール語

ภาษาที่รองรับ อังกฤษ, โปรตุเกส, สเปน, จีน, เกาหลี, ฟิลิปปินส์, เวียดนาม, เนปาล

<https://www.city.nagoya.jp/minato/page/0000136691.html>



外国語を 話せる 病院の 案内

แนะนำโรงพยาบาลที่ให้บริการด้วยภาษาต่างประเทศ

名前 愛知県救急医療情報センター

ชื่อสถานที่ ศูนย์ข้อมูลการแพทย์ฉุกเฉินจังหวัดไอจิ

電話番号 050-5810-5884 (英語、中国語、韓国語、ポルトガル語、スペイン語)

เบอร์โทรศัพท์ (อังกฤษ, จีน, เกาหลี, โปรตุเกส, สเปน)

052-263-1133 (日本語)

(ภาษาญี่ปุ่น)

<https://www.city.nagoya.jp/minato/page/0000136692.html>

